МІЖНАРОДНІ СТАНДАРТИ, СПЕЦИФІКАЦІЇ ВИРОБНИКІВ ОРИГІНАЛЬНОГО ОБЛАДНАННЯ (ВОО) ТА КОМПЛЕКТУЮЧИХ ДЛЯ ВАНТАЖНИХ АВТОМОБІЛІВ ТА АВТОБУСІВ

TEXACO

Остання редакція –Лютий 2018

	МІЖНАРОДНІ СТАНДАРТИ			СПЕЦИФІКАЦІЇ ВОО							СПЕЦИФІКАЦІЇ ВИРОБНИКІВ КОМПЛЕКТУЮЧИХ			
	ACEA*	API*	ІНШЕ	CATERPILLAR*	GM DEXRON	MAN	MERCEDES-BENZ	RENAULT TRUCKS	VOLVO	ІНШЕ	ALLISON	ZF	VOITH	ІНШЕ
МОТОРНІ ОЛИВИ														
DELO 400 XLE HD SAE 5W-30	E6; E9; E4; E7	CJ-4; CI-4 Plus; CI-4; CH-4; CG-4^; CF-4^; CF^		ECF-3		M3271-1; M3477; M3575; M3677	MB-Approval 228.51/228.31	RLD-3; RLD-2*; RGD^; RXD^; RLD^; RD-2^; RD^	VDS-4; VDS-3*; VDS-2^	**Cummins** CES 20081 **DAF** Подовжені інтервали заміни (Двигуни Euro IV, V в MX та VI в УСІХ Двигуни)^ **Detroit Diesel** DDC93K218 **Deutz** DQC IV-10 LA **Iveco** Двигуни Euro VI^ **Mack** EO-O Premium Plus; EO-N* **MTU** Категорія 3.1; Категорія 2.1* **Scania** LDF-4*; Lнизький Вміст Золи				
DELO 400 XLE SAE 10W-30	E6; E9	CK-4; CJ-4; CI-4; CH-4; CG-4^; CF-4^; CF^; SN	**JASO** DH-2*	ECF-3		M3575*	MB-Approval 228.51/228.31	RLD-4; RLD-3*; RLD-2*; RXD^; RLD^; RD-2^; RD^	VDS-4.5; VDS-4*; VDS-3*; VDS-2^	**Cummins** CES 20086 **Detroit Diesel** DFS 93K222 **DAF** Подовжені інтервали заміни (Двигуни Euro VI)^ **Deutz** DQC III-10 LA **Mack** EOS-4.5 **MTU** Категорія 2.1				
DELO 400 XLE HD SAE 10W-40	E4; E6; E7; E9	CJ-4; CI-4 Plus; CI-4; CH-4; CG-4^; CF-4^; CF^	**JASO** DH-2*	ECF-3		M3477; M3575; M3271-1	MB-Approval 228.51/228.31	RLD-3; RLD-2*; RGD^; RXD^; RLD^; RD-2^; RD^	VDS-4; VDS-3*; VDS-2^	**Cummins** CES 20081 **DAF** Подовжені інтервали заміни (Двигуни Euro III, IV, V та VI)^ **Detroit Diesel** 93K218 **Deutz** DQC-IV-10 LA **Iveco** Двигуни Euro VI^ **MTU** Категорія 3.1; Категорія 2.1* **Mack** EO-O Premium Plus **Scania** Lнизький Вміст Золи			Retarder B	
DELO 400 SP SAE 5W-30	E6; E7	CI-4; CH-4; CG-4^; CF-4^; CF^	**JASO** DH-2*			M3271-1; M3477	MB-Approval 228.51	RLD-2; RGD^; RXD^; RD^; RD-2^; RLD^	VDS-3; VDS-2^	**Cummins** CES 20077 **DAF** Подовжені інтервали заміни (Двигуни Euro III, IV, V та VI)^ **Deutz** DQC III-10 LA **Iveco** Двигуни Euro VI^ **Mack** EO-N **MTU** Категорія 3.1*				
DELO 400 RDE SAE 10W-30	E6; E9; E7	CI-4; CH-4; CG-4^; CF-4^; CF^	**JASO** DH-2*			M3477; M3271-1	MB-Approval 228.51	RLD-2; RXD^; RGD^; RD^; RD-2^; RLD^	VDS-3; VDS-2^	**Cummins** CES 20076*; CES 20077* **DAF** Подовжені інтервали заміни (Двигуни Euro III, IV, V та VI)^ **Deutz** DQC-IV-10 LA **Mack** EO-N **MTU** Категорія 3.1				
DELO 400 RDS SAE 10W-40	E6; E7; E9	CI-4; CH-4; CG-4^; CF-4^; CF^	**JASO** DH-2*			M3477; M3271-1	MB-Approval 228.51	RLD-2; RXD^; RGD^; RLD^; RD-2^; RD^	VDS-3; VDS-2^	**Cummins** CES 20076*; CES 20077* **DAF** Подовжені інтервали заміни (Двигуни Euro III, IV, V та VI)^ **Deutz** DQC-IV-10 LA **Mack** EO-N **MTU** Категорія 3.1				
DELO GOLD ULTRA S SAE 10W-40	E4; E7	CF				M3277	MB-Approval 228.5	RLD-2; RD^; RD-2^; RXD^; RLD^	VDS-3; VDS-2^	**Deutz** DQC III-10* **DAF** Подовжені інтервали заміни (Двигуни Euro III та IV)^ **Mack** EO-N **Scania** LDF-2; LDF-3				
DELO 400 MGX SAE 15W-40	E9; E7	CJ-4; CI-4 Plus; CI-4; CH-4; CG-4^; CF-4^; CF^; SM	**JASO** DH-2*	ECF-2; ECF-3; 3600 серійні двигуни^		M3575	MB-Approval 228.31	RLD-3; RLD-2*; RLD^; RD-2^; RD^	VDS-4; VDS-3*; VDS-2^	**Cummins** CES 20071*; CES 20072*; CES 20077*; CES 20081 **DAF** Стандартні інтервали заміни (Двигуни Euro VI)^ **Detroit Diesel** DDC93K218 **Deutz** DQC III-10 LA **Ford** WSS-M2C171-E^ **Mack** EO-O Premium Plus; EO-N* **MTU** Категорія 2.1				
DELO GOLD ULTRA E SAE 10W-40	E7; A3/B4	CI-4; CH-4; CG-4^; CF-4^; CF^	**JASO** DH-1* **Global** DHD-1*			M3275-1*	MB-Approval 228.3; MB-Approval 229.1~	RLD-2; RD^; RD-2^; RLD^	VDS-3; VDS-2^	**Cummins** CES 20071*; CES 20072*; 20076*; CES 20077*; CES 20078 **DAF** (Двигуни Euro II та III)^ **Detroit Diesel** DDC 93K215 **Deutz** DQC III-10 **Mack** EO-N **MTU** Категорія 2	C4*			
DELO GOLD ULTRA E SAE 15W-40	E7; A3/B4	CI-4; CH-4; CG-4^; CF-4^; CF^; CE^; CD^	**JASO** DH-1* **Global** DHD-1*	ECF-2		M3275-1	MB-Approval 228.3; MB-Approval 229.1~	RLD-2; RLD^; RD-2^; RD^	VDS-3; VDS-2^	**Cummins** CES 20076*; CES 20077*; CES 20078; CES 20071^; CES 20072^ **DAF** (Двигуни Euro II та III)^ **Detroit Diesel** DDC93K215 **Deutz** DQC III-10 **Iveco** Двигуни Euro IV та V^ **Mack** EO-N **MTU** Категорія 2	C4*; TES 439^			
DELO GOLD ULTRA T SAE 10W-40	E4; E7	CI-4; CH-4; CG-4^; CF-4^; CF^	**Global** DHD-1^			M3277	MB-Approval 228.5; MB 235.27*	RLD-2; RLD^; RD-2^; RD^	VDS-3; VDS-2^	**Cummins CES** 20071*; CES 20072*; CES 20077; CES 20078 **DAF** Подовжені інтервали заміни (Двигуни Euro III та IV)^ **Detroit Diesel** 93K215^ **Deutz** DQC III-10 **Mack** EO-M Plus; EO-N **MTU** Категорія 3 **Scania** LDF-2			Retarder A	
ТРАНСМІСІЙНІ ОЛИВИ														
DELO SYN-GEAR HD SAE 75W-90		GL-5; MT-1	**SAE** J2360			342 Тип M2	MB 235.8^	Oci^	Трансмісійна олива 97312	**Iveco** Oci^ **DAF** Задній міст без колісного редуктора; Задній міст з колісним редуктором **Dana Corporation**, Spicer Axle Division SHAES 256 Revision A* **Mack** GO-J* **Meritor** O76-N Подовжені інтервали заміни* **Scania** STO 1:0		TE-ML 05A^; TE-ML 07A*; TE-ML 12L^; TE-ML 17B^; TE-ML 19B^; TE-ML 21A^		**Bosch** TE-ML 08*
DELO SYN-GEAR XS SAE 75W-140		GL-5; MT-1	**SAE** J2360* **US Military** MIL-PRF-2105E*							**Ford** WSL-M2C192-A* **Mack** GO-J* **Meritor** O76-M* **Scania** STO 1:0; STO 2:0A		TE-ML 05A; TE-ML 05B; TE-ML 07A*; TE-ML 12B^; TE-ML 12N; TE-ML 16F; TE-ML 19C; TE-ML 21A; TE-ML 21B		
DELO GEAR CGA SAE 80W-90		GL-5; MT-1	**SAE** J2360*			342 Тип M3; 341 Тип GA1*	MB-Approval 235.20		Трансмісійна олива 97321	**Scania** STO 1:0		TE-ML 05A*; TE-ML 07A*; TE-ML 12L*; TE-ML 12M*; TE-ML 16B*; TE-ML 17B*; TE-ML 19B*; TE-ML 21A*		**Bosch** TE-ML 08*
РІДИНИ ДЛЯ ТРАНСМІСІЙ														
DELO SYN-AMT XV SAE 75W-80		GL-4				341 Тип E4^; 341 Тип Z4^	MB 235.4^/235.41^/ 235.11^		Трансмісійна олива 97305; 97307; 97318	**DAF** Трансмісійна олива для коробок передач виробництва Eaton* **Eaton** Синтетична (500,000 km/3 років)		TE-ML 02L^		
DELO SYN-MTF XZ SAE 75W-80		GL-4				341 Тип E3^; 341 Тип Z4			Трансмісійна олива 97305-80*	**DAF** Трансмісійна олива для коробок передач виробництва Eaton^; Трансмісійна олива для коробок передач виробництва ZF **Eaton (Europe)** Напівсинтетична (300,000 km/3 років)^		TE-ML 01L; TE-ML 02L; TE-ML 16K		
DELO SYN-AMT XDT SAE 75W-90		GL-4				341 Тип MB	MB-Approval 235.11							**Bosch** TE-ML 08^
DELO SYN ATF HD					IIIH^	339 Тип V2; 339 Тип Z2; 339 Тип Z11; 339 Тип L1	MB-Approval 236.9		Трансмісійна олива 97341	**Ford** Mercon V^	C-4^; TES-295^; TES-389^	TE-ML 03D; TE-ML 04D; TE-ML 14B; TE-ML 14C^; TE-ML 16L; TE-ML 17C; TE-ML 20B	H55.6336.xx	**Bosch** TE-ML 09^
ATF HD 389					IIIH^					**Ford** Mercon^	C-4^; TES-389			

Продовження на звороті

^ Chevron рекомендує: на думку спеціалістів компанії, продукт підходить для використання в тих сферах, в яких вимагається застосування продукту з такими характеристиками. ~ Застаріла специфікація.

* Характеристика — цей продукт (i) офіційно не схвалений чи не сертифікований виробником комплектного обладнання (OEM) або міжнародною організацією зі стандартизації; (ii) сертифікований виробником самостійно; (iii) офіційно підтверджено відповідність характеристик продукту специфікації ВКО, яка наразі є застарілою. Проте, на думку спеціалістів компанії Chevron, продукт рекомендований та підходить для використання в тих сферах, в яких вимагається застосування продукту з такими характеристиками.

Delo® Let's go further.®

МІЖНАРОДНІ СТАНДАРТИ, СПЕЦИФІКАЦІЇ ВИРОБНИКІВ ОРИГІНАЛЬНОГО ОБЛАДНАННЯ (ВОО) ТА КОМПЛЕКТУЮЧИХ ДЛЯ ВАНТАЖНИХ АВТОМОБІЛІВ ТА АВТОБУСІВ

	МІЖНАРОДНІ СТАНДАРТИ			СПЕЦИФІКАЦІЇ ВОО							СПЕЦИФІКАЦІЇ ВИРОБНИКІВ КОМПЛЕКТУЮЧИХ			
	ACEA*	API*	ІНШЕ	CATERPILLAR*	GM DEXRON	MAN	MERCEDES-BENZ	RENAULT TRUCKS	VOLVO	ІНШЕ	ALLISON	ZF	VOITH	ІНШЕ
МАСТИЛЬНІ МАТЕРІАЛИ ДЛЯ ТРАНСМІСІЙ														
DELO SYN-TDL SAE 75W-90		GL-4; GL-5; MT-1	**SAE** J2360 **NATO** O-226*			341 Тип E3^; 341 Тип Z2; 342 Тип S1; 3343 Тип S*	MB-Approval 235.8		Трансмісійна олива 97312	**DAF** Олива для коробок передач ZF; Олива для коробок передач Eaton*; Задня вісь безколісного редуктора*; Задня вісь з колісним редуктором* **Scania** STO 1:0		TE-ML 02B; TE-ML 05A*; TE-ML 05B; TE-ML 07A*; TE-ML 12B*; TE-ML 12L; TE-ML 12N; TE-ML 16F; TE-ML 17B; TE-ML 19C; TE-ML 21A*; TE-ML 21B		**Bosch** TE-ML 08*
DELO GEAR TDL SAE 80W-90, 80W-140		GL-4; GL-5; MT-1	**SAE** J2360 [80W-90*, 80W-140^]			341 Тип Z2 [80W-90]; 342 Тип M2 [80W-90]; 3343 Тип M [80W-90*]; 341 Тип E2 [80W-90^]	MB 235.0 [80W-90^]		Трансмісійна олива 97321	**DAF** Олива для коробок передач ZF [80W-90]; Олива для коробок передач Eaton [80W-90*]; Задня вісь безколісного редуктора [80W-90*]; Задня вісь з колісним редуктором [80W-90*, 80W-140^]; Приводна передня вісь [80W-140^]; Втулка осі передньої балки [80W-140^] **Scania** STO 1:0		TE-ML 02B [80W-90]; TE-ML 05A [80W-90, 80W-140*]; TE-ML 07A*; TE-ML 12E [80W-90*]; TE-ML 12L [80W-90]; TE-ML 12M [80W-90]; TE-ML 16B [80W-90]; TE-ML 16D [80W-140*]; TE-ML 17B [80W-90]; TE-ML 17H [80W-90]; TE-ML 19B [80W-90]; TE-ML 21A [80W-90, 80W-140*]		**Bosch** TE-ML 08*
МАСТИЛА														
HYTEX EP 2 LF			**DIN** 51 502: KP 2 P-20* **ISO** 6743-09: ISO-L-XBDEB2*			284: Високо-температурне мастило Li-H2	MB-Approval 265.1		Консистентне мастило 97718; 97720					**SKF**
DELO STARPLEX EP 2			**DIN** 51 502: KP 2 N-30* **ISO** 6743-09: ISO-L-XCDHB 2* **NLGI** Категорії GC-LB*				MB 265.1*		Консистентне мастило 97720*	**Mack** GC-G*				
DELO GREASE MM EP 2			**ASTM** D 4950 LB (Для змащування шасі)* **DIN** 51 502: K2P-30* **ISO** 6743: ISO-L-XCCIB2* **NATO** 414			283 Li-P	MB 267.0		Консистентне мастило 97718	**Mack** GC-G*				**Cincinnati** Milacron P-64*
TEXCLAD 2			**DIN** 51 502: MPF 2C-10*; KPF 2C-10* **ISO** 6743-09: ISO-L-XAAIB 2*											
MULTIFAK 264 EP 00/000			**DIN** 51 502: GP 00/000 K-50* **ISO** 6743-09: ISO-L-XEBEB 00/000*			283 Li-P00	Liefervorschrift DBL 6833.00; Blue Book spec 264							**Firma Willy Vogel** Централізовані системи змащування **Tecalemit** Централізовані системи змащування **Lincoln** Централізовані системи змащування
MOLYTEX EP 2			**DIN** 51 502: KPF 2 K-30* **ISO** 6743-09: ISO-L-XCCEB2* **Association of American Railroads** Специфікація M-929-75						Консистентне мастило 97765					
АНТИФРИЗИ/ОХОЛОДЖУЮЧІ РІДИНИ														
DELO XLC ANTIFREEZE/ COOLANT CONCENTRATE, PREMIXED 50/50 & PREMIXED 40/60			**ASTM** D6210*			324 Тип SNF*	MB-Approval 325.3 [Concentrate]		Дизельні двигуни будівельного обладнання Volvo (Volvo Construction Equipment – VCE)^~; Дизельні двигуни вантажівок Volvo^	**Chrysler** Автомобілі після 2001^ **Cummins** CES 14439 **DAF** 74002 **Detroit Diesel** DFS 93K217 **Deutz** DQC CB-14; Стаціонарні дизельні двигуни^ **Ford** Автомобілі після 2003^; WSS-M97B44-D* **GE Jenbacher** Стаціонарні двигуни що працюють на природному газі^ **GM Opel Vauxhall** Автомобілі після 1995^ **Hino** Дизельні двигуни вантажівок^ **Isuzu** Дизельні двигуни вантажівок^ **Kobelco** Дизельні двигуни будівельної техніки^ **Komatsu** Дизельні двигуни будівельної техніки^ **Mack** Дизельні двигуни вантажівок^ **MTU** 2000/4000 Дизельні двигуни^; MTL 5048* **Navistar™** MAXXFORCE Engines^ **Scania** Дизельні двигуни вантажівок^ **TMC** RP 364 Тип 1* **Wärtsilä** Стаціонарні дизельні двигуни^ **Європейські виробники оригінального обладнання, призначеного для експлуатації в складних умовах, які рекомендують використання рідин, що не містять фосфатів та нітритів^ Японські виробники оригінального обладнання, призначеного для експлуатації в складних умовах, які рекомендують використання рідин, що не містять силікатів^**				
DELO XLI CORROSION INHIBITOR CONCENTRATE						D36 5600*; 248*				**MWM** TR0199-99-2091/12				**MTU** MTL 5049* **MaK***

Щоб отримати актуальну інформацію про нашу продукцію, зверніться до специфікацій продуктів (PDS), які можна знайти за посиланням cglapps.chevron.com/msdspds/HomePage.aspx

^ Chevron рекомендує: на думку спеціалістів компанії, продукт підходить для використання в тих сферах, в яких вимагається застосування продукту з такими характеристиками. ~ Застаріла специфікація.

* Характеристика — цей продукт (i) офіційно не схвалений чи не сертифікований виробником комплектного обладнання (OEM) або міжнародною організацією зі стандартизації; (ii) сертифікований виробником самостійно; (iii) офіційно підтверджено відповідність характеристик продукту специфікації ВКО, яка наразі є застарілою. Проте, на думку спеціалістів компанії Chevron, продукт рекомендований та підходить для використання в тих сферах, в яких вимагається застосування продукту з такими характеристиками.

© 2018 Chevron Products UK Limited. Усі права захищені. Усі торгові марки є власністю компанії Chevron Intellectual Property LLC або їхніх відповідних власників. DEL017-UA-0a [06/18]